

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ

UNEP  
NOV 18 1981



Distr.  
LIMITED

A/C.1/36/L.31  
16 November 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать шестая сессия  
ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ  
Пункт 44 повестки дня

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕЗОЛЮЦИИ 35/145 В  
ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

Австралия, Австрия, Багамские Острова, Канада,  
Малайзия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия,  
Папуа Новая Гвинея, Самоа, Сингапур, Сьерра-Леоне,  
Таиланд, Филиппины, Финляндия, Швеция, Эквадор  
и Япония: проект резолюции

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции по вопросу о всеобъемлющем запрещении испытаний, в частности на резолюцию 32/78 от 12 декабря 1977 года, пункт 51 резолюции S-10/2 от 30 июня 1978 года, резолюцию 33/60 и раздел IV резолюции 331/71 Н от 14 декабря 1978 года, резолюцию 34/73 от 11 декабря 1979 года и резолюцию 35/145 от 12 декабря 1980 года,

вновь подтверждая свою уверенность в том, что прекращение испытаний ядерного оружия всеми государствами во всех средах отвечало бы интересам всего человечества как важный шаг к прекращению качественного совершенствования, разработки и распространения ядерного оружия, как средство уменьшения глубокой озабоченности, связанной с пагубными последствиями радиоактивного заражения для здоровья нынешнего и будущих поколений и как вклад в дело прекращения гонки ядерных вооружений,

напоминая, что участники Договора о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, космическом пространстве и под водой и Договора о нераспространении ядерного оружия выразили в этих договорах свою решимость продолжать переговоры для достижения прекращения навсегда всех испытательных взрывов ядерного оружия,

выражая убеждение, что такой договор, чтобы быть эффективным и способным обеспечить самое широкое присоединение к нему должен содержать положение об эффективной системе контроля,

признавая в этой связи то значение, которое для такого договора имеет работа, порученная Комитетом по разоружению Специальной группе научных экспертов по рассмотрению совместных международных мер по обнаружению и определению сейсмических явлений на глобальной сети станций в целях обмена сейсмологическими данными,

будучи глубоко обеспокоена тем, что три ведущих переговоры государства, обладающих ядерным оружием, не возобновили свои переговоры о заключении договора о запрещении испытательных ядерных взрывов во всех средах, и протокола к нему, охватывающего ядерные взрывы в мирных целях,

подчеркивая настоятельную необходимость полного прекращения испытаний ядерного оружия,

признавая исключительно важную роль Комитета по разоружению в переговорах о заключении договора о всеобъемлющем запрещении испытаний, который мог бы завоевать самую широкую международную поддержку и обеспечить самое широкое присоединение к нему,

выражая сожаление по поводу того, что Комитет не смог начать переговоры о заключении такого договора,

будучи убеждена в том, что позитивный прогресс на пути к заключению такого договора будет существенным образом способствовать работе второй специальной сессии, посвященной разоружению, которая должна состояться в 1982 году,

1. вновь заявляет о своей глубокой озабоченности тем, что, несмотря на очевидное стремление подавляющего большинства государств-членов, испытания ядерного оружия продолжают в прежних масштабах;

2. вновь подтверждает свою убежденность в том, что заключение договора для достижения запрещения навсегда всех испытательных ядерных взрывов всеми государствами является делом первостепенной важности и срочности;

3. выражает свою убежденность в том, что такой договор является одним из важнейших элементов для успеха усилий по прекращению и обращению вспять гонки ядерных вооружений и качественного совершенствования ядерного оружия и по предотвращению распространения ядерного оружия на новые страны;

4. призывает три ведущих переговоры государства, обладающих ядерным оружием, возобновить свои переговоры и приложить максимальные усилия для их скорейшего успешного завершения и предлагает им заблаговременно подготовить доклад о состоянии переговоров для представления его второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению;

5. вновь подтверждает свою убежденность в том, что Комитет по разоружению призван играть исключительно важную роль в переговорах о заключении такого договора;

6. предлагает Комитету по разоружению предпринять необходимые шаги, включая создание рабочей группы, для начала переговоров о заключении договора о всеобъемлющем запрещении испытаний, как вопроса первоочередной важности в начале его сессии в 1982 году;

7. предлагает далее Комитету по разоружению в контексте его переговоров о заключении такого договора определить организационные и административные шаги, необходимые для создания, проверки и функционирования международной сети по обнаружению сейсмических явлений и эффективной системы контроля;

8. предлагает далее Комитету по разоружению приложить все усилия для того, чтобы проект такого договора мог быть представлен Генеральной Ассамблее в кратчайшие возможные сроки;

9. настоятельно призывает всех членов Комитета по разоружению и, в частности, государства, обладающие ядерным оружием, сотрудничать с Комитетом в осуществлении его мандата;

10. призывает Комитет по разоружению представить Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, и на ее тридцать седьмой очередной сессии доклад о достигнутом прогрессе;

11. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, касающийся осуществления настоящей резолюции.

-----